

Malterdingen



Mitteilungen



Amtsblatt der Gemeinde Malterdingen | 27. Jahrgang

Donnerstag, 07. Juli 2016 | Nr. 27

SV Malterdingen Abteilung Leichtathletik

Jubiläumslauf

1000 Jahre

Malterdingen



Leichtathletik-Stadion

10.07.2016

Start ab 10.00 Uhr

Jubiläumslauf	10 km
Hauptlauf	5 km
Jugend	2,5 km
Schüler	1,5 km
Bambini	600 m



Alle Infos unter: www.sv-malterdingen.de



Gemeindeverwaltung Malterdingen

Zentrale verbindet mit allen Stellen: 07644/9111-0, Fax: 07644/9111-30

Sprechzeiten: Montag bis Freitag, 8:00 - 12:00 Uhr

Mittwoch zusätzlich 15.30 - 18.00 Uhr)

Öffnungszeiten der Bücherei: dienstags, 16:00 - 18:30 Uhr und freitags, 14:30 - 18:30 Uhr

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.malterdingen.de

Bürgermeister	Hartwig Bußhardt e-mail bgm@malterdingen.de	9111-15	Liegenschaften, Gutachterausschuss	Birgit Dehmer	9111-19
Rechnungsamt, Friedhofsverwaltung	Heiko Schuler	9111-11	Bücherei	Elke Fellmann	9111-21
Steueramt	Stefan Engler	9111-12	Amtsbote, Marktmeister	Rüdiger Keller	9111-22
Gemeindekasse	Rita Wickersheim	9111-13	Gemeindebauhof		4070 oder 0172/ 282 5195
Einwohnermeldeamt Passamt	Nicole Henselmann	9111-14	Forstverwaltung	Günter Hirsch Bernd Ehret	0172/ 282 5196
Standesamt, Soziales, Mitteilungsblatt	Barbara Rappold	9111-17	(telefonisch erreichbar: e-mail:	Bernhard Schultis Fax: Donnerstag, 17:00 bis 18:00 Uhr) b.schultis@landkreis-emmendingen.de	07641/49627 07641/933174
Hauptamt, Bauamt, Gewerbeamt	Heinz Leonhardt	9111-18			

Störungsmeldungen

Stromversorgung EnBW Regional AG Regionalzentrum Rheinhausen Wasserversorgung Malterdingen außerhalb der Dienstzeiten des Bauhofes	0800/2838485 0172/2 82 5195 0160/91989352	Gasversorgung ab sofort: Badenova AG & Co.KG., Entstörungsnummer:	0800/2767767
---	---	---	--------------

Notruftafel

Polizei	110	Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen Tscheulinstr. 4	07641/96269821 Fax: 07641/55707
Polizeiposten Kenzingen	9291-0	Geschäftsleitung:	Gabi Bürklin
Kriminalkommissariat Emmendingen	07641/582200	Pflegedienstleitung:	Angela Müller
Feuerwehr / Rettungsdienst (Leitstelle Emmendingen)	112	Zuständige Pflegekraft:	Gisela Brunner, Elisabeth Trepesch
Feuerwehrkommandant Reiner Mundinger	4147	Notrufnummer:	0176/14 84 01 10
Krankentransport	19222	In dringenden Notfällen sollte der diensthabende Arzt gerufen werden.	
Giftnotrufzentrale	0761/2704361		
Technisches Hilfswerk (THW)	07641/2181		
Pfarrämter:		Apothekennotdienst:	
Evangelisches Pfarramt Malterdingen	286	Samstag, 9. Juli 2016	Thomas-Apotheke, Herbolzheim, Hauptstr. 71, 07643/770
Katholisches Pfarramt Hecklingen	344	Sonntag, 10. Juli 2016	Stadt-Apotheke, Kenzingen, Eisenbahnstr. 12, 07644/205
Notdienst Rechtsanwälte		Apothekennotdienst im Internet: www.aponet.de oder Tel.: 22833 von jedem Handy ohne Vorwahl, Festnetz: 0800 00 22 8 33	
Freiburger Anwaltverein	0761/72773	Tierärztlicher Sonntagsdienst:	
Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117	Samstag, 9. Juli 2016 und Sonntag, 10. Juli 2016	Anke Brodauf, Emmendingen, Gottfried-Keller-Weg 4, 07641/54 63 6
Zahnärztlicher Notfalldienst	01803/222555-70		Dörthe und Jörg Bretzinger, Glottertal, Winterbach 13, 07684/90 89 0
Frauen-Notruf	07641/932555		
Mobiler Sozialer Dienst der AWO Kenzingen	4495		
Beratung u. Info Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr			
Fachstelle Sucht - Beratung, Behandlung, Prävention Hebelstr. 27, Emmendingen	07641/9335890		
Erstprechstunden Mi. 16.00-17.00 und Do. 11.00-12.00 Uhr			

Impressum

Herausgeber: Gemeindeverwaltung 79364 Malterdingen

Anzeigen können aufgegeben werden unter bgm-sekretariat@malterdingen.de.

Verantwortlich für den Inhalt mit Ausnahme des Anzeigenteils: Bürgermeisteramt Malterdingen

Für sonstige Beiträge sind die jeweiligen Einsender selbst verantwortlich.

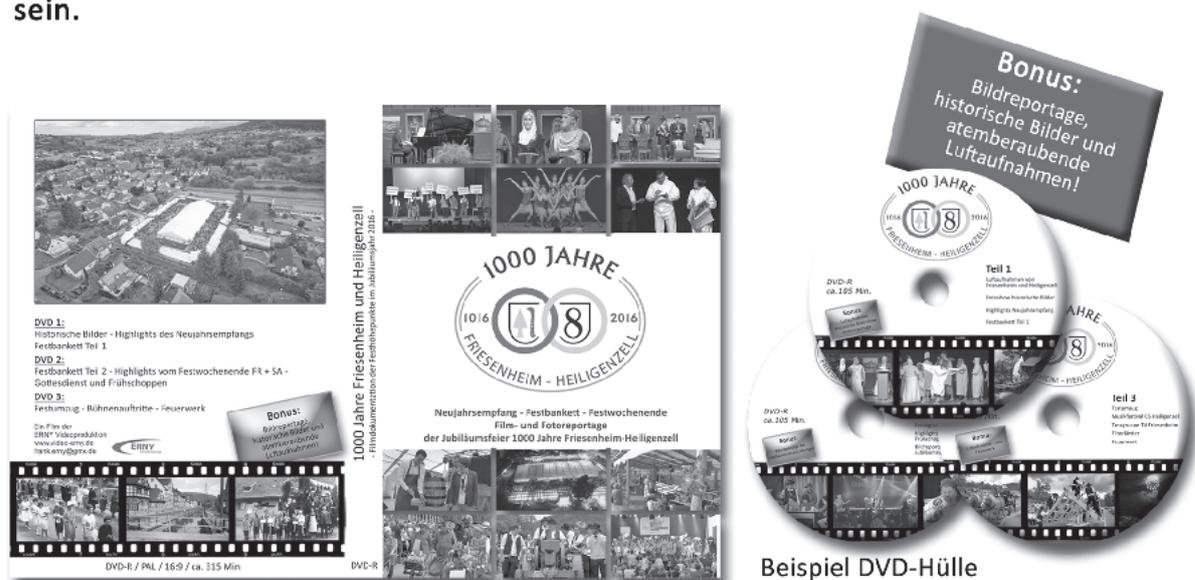
Verantwortlich für den Anzeigenteil: Anton Stähle Druck: Primo-Verlagsdruck, 78328 Stockach-Hindelwangen, Postfach 2227,
Telefon 07771/9317-0, Telefax 07771/931740

Film vom Jubiläumsfest



Das Festwochenende mit vielen Höhepunkten zur 1000Jahrfeier von Malterdingen steht unmittelbar bevor. Damit Sie diese einmaligen Erinnerungen an das große Jubiläumsfest mit den Theaterszenen, Bühnenprogramm, Vorführungen uvm. noch lange Zeit bewahren können, wird von der ERNY Videoproduktion eine professionelle Filmkollektion erstellt.

Des weiteren werden auf den DVDs alte Bildersammlungen in einer Diashow sowie Videos und Bilder der bisherigen Jubiläumsveranstaltungen zu sehen sein.



Beispiel DVD-Hülle

So können Sie den Film bestellen:

Marktmeister Rüdiger Keller:

Tel. 07644/91 11 22, keller@malterdingen.de

Der Gesamtpreis je DVD Kollektion beträgt 25,- €

BluRay Kollektion 30,- €

Über die Fertigstellung und Filmausgabe werden wir Sie informieren.



1000 JAHRE MALTERDINGEN



Schauprägen mit dem Fallhammer am Festwochenende 16./17. Juli 2016

1000 Jahre Malterdingen. Aus diesem Anlass brachte die Firma Simm in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Malterdingen einen Gedenktaler heraus. Im Rahmen der Feierlichkeiten zur 1000-jährigen Feier findet ein Schauprägen in mittelalterlicher Münztechnik mit dem Fallhammer statt.

Der drei Meter hohe und rund 500 kg schwere Fallhammer wurde zwischen dem 14. und 16. Jahrhundert zum Prägen von Münzen und Medaillen benutzt. Die Wirkungsweise der sehr massiven Maschine ist so einfach wie beeindruckend. Ein Gewicht von 42 Kilo fällt nach unten schlägt auf einer nur münzengroßen Fläche auf, auf die ein passender Metallrohling gelegt wurde. Je nach Fallhöhe entspricht dies einem Aufschlagdruck von rund 30 bis 50 Tonnen. Mit einem lauten Knall entsteht zwischen dem Ober- und dem Unterstempel bei jedem „Schlag“ ein kleines Kunstwerk in Silber oder Zinn.

Jeder Besucher hat die Möglichkeit am Festwochenende, sich seinen Gedenktaler in Zinn schon ab 4,- € selbst prägen zu lassen. Die Sonderprägungen in Gold und Feinsilber sind jeweils auf 300 Stück limitiert und nummeriert und bedürfen der verbindlichen Vorbestellung.

Gedenkmedaillen mit 30 mm Durchmesser, polierte Platte, mattes Relief gegen Spiegelglanz, unlimitierte Auflage in Prägung aus Kaiserzinn, Messing, Kupfer und Bi-Metall, (keine Vorbestellung notwendig).

Stückpreis 4,- €,

Limitierte und nummerierte Auflage in 999/000 Feinsilber, (verbindliche Vorbestellung notwendig).

Stückpreis 28,- €

Limitierte und nummerierte Auflage in 333/000 Gold, mit Zertifikat, Münzdose und Etui, (verbindliche Vorbestellung notwendig).

Stückpreis 295,- €

Limitierte und nummerierte Auflage in 999 Gold, mit Zertifikat, Münzdose und Etui, (verbindliche Vorbestellung notwendig).

Stückpreis 695,- €

(Die Preise verstehen sich vorbehaltlich Schwankungen der Edelmetallpreisnotierung)

Ansichtsexemplare der jeweiligen Medallienausführungen liegen bei der Gemeindeverwaltung aus. Wenden Sie sich hierzu an Herr Keller, Zimmer 9, er wird auch Ihre Vorbestellungen aufnehmen.

1000- Jahre Malterdingen

Liebe Theaterspieler,

nachfolgend der aktuelle Probeplan für die historischen Spielszenen, mit der Bitte an die jeweiligen Mitspieler um vollzählige Anwesenheit!

- Samstag, 02.07. / 16 Uhr / Freveltag / Pfarrhof
- Samstag, 02.07. / 17:30 Uhr / Chorprojekt Vierdörferwald / Fahngasse 4
- Montag, 11.07. / 18 Uhr / Freveltag / Pfarrhof
- Dienstag, 12.07. / 18 Uhr / Chorprojekt Vierdörferwald / Fahngasse 4
- Mittwoch, 13.07. / 18 Uhr / Bäuerinnenaufstand / Torhäusle

Nach Bedarf finden weitere Proben am Donnerstag, 14.07. und Freitag, 15.07. statt.

Herzlichen Dank an alle Mitspieler.

Helfer gesucht

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
nächste Woche steht das große Jubiläumsfest an.

Wir feiern 1000 Jahre Malterdingen !

Für den Aufbau und den Abbau des Festzeltes suchen wir noch tatkräftige Unterstützung. Bitte melden Sie sich auf dem Rathaus Telefon 91 11 17 oder per Email an t-pfister@gmx.de.

Wir brauchen Helfer zu folgenden Zeiten:

Freitag, 15. Juli ab 13 Uhr
Samstag, 16. Juli ab 9 Uhr
Montag, 18. Juli ab 9 Uhr
Dienstag, 19. Juli zwischen 9 und 17 Uhr

Bei den ganztägigen Einsätzen spendiert die Gemeinde auch ein Mittagessen und Getränke.

So ein einmaliges Fest kann nur gelingen, wenn sich die Bürger aktiv einbringen. Deshalb bitte ich Sie:
Helfen Sie mit, denn die Aktiven der Vereine sind bereits vielfältig eingespannt.

Herzlichen Dank

Hartwig Bußhardt, Bürgermeister



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Verkehrsregelungen während der Jubiläumsfeier "1000 Jahre Malterdingen"

Wegen der Jubiläumsfeier "1000 Jahre Malterdingen" am 16./17. Juli 2016 und des dafür bereits ab Donnerstag, 14. Juli 2016 erforderlichen Aufbaus von Bühnen und Zelten hat das Landratsamt Emmendingen folgende Verkehrsbeschränkungen angeordnet:

- Vollsperrung der Hauptstraße** vom Weinbrunnen beim Gasthaus "Rebstock" bis zum Rathaus sowie der Zugangsstraßen zum Festbereich (Kreuzungen Lehgasse - Schulstraße, Fahngasse - Schulstraße, Kirchgässle - Mönchhof, Fischer-gasse - Mönchhof und Schmiedstraße - Vogtweg/Langhof) **ab Donnerstag, 14. Juli 2016, 06:00 Uhr bis Dienstag, 19. Juli 2016, 20:00 Uhr.**
- Haltverbot im gesamten Festbereich ab Beginn der Vollsperrung** am Donnerstag, 14. Juli 2016. Eventuell dann noch geparkte Fahrzeuge werden kostenpflichtig abgeschleppt! Während der Zeit der Vollsperrung müssen die benötigten Fahrzeuge außerhalb der Sperrstrecke abgestellt werden, da auch die Anlieger in dieser Zeit das gesperrte Veranstaltungsgelände nicht befahren dürfen.
- Beidseitiges Haltverbot** in folgenden Straßen:
 - von Schulstraße 44 (Anwesen Kurt Wickersheim) bis zur Kreuzung Lehgasse/Schulstraße
 - in der Schulstraße vom alten Schulhaus bis zur Einmündung in die Hauptstraße (Anwesen Hauptstr. 51)
 - in der gesamten Schmiedstraße (Einmündung bei Gasthaus "Rebstock" bis zum Rathaus)
- Einseitiges Haltverbot** in folgenden Straßen:
 - Hauptstraße (Nordseite) vom Lindenweg bis zur Einmündung in die Schmiedstraße (Hauptstraße 58)
 - Mönchhof (Nordseite)
 - Heimbacher Weg (Nordseite)
 - Fahngasse (Südseite bis zur Einmündung Schulstraße)

- e) **Einbahnstraßenregelung** im Bereich der Schulstraße zwischen Kreuzung Lehgasse/Schulstraße und Anwesen Schulstraße 44
- f) **Verbot der Einfahrt** von der Hauptstraße in die Schulstraße beim Anwesen Hauptstr. 51

Bushaltestellen

Mit dem Bus ist während der Vollsperrung nur die Haltestelle 'Siedlung/Hecklinger Straße' anfahrbar. Die Busse können nicht in den Ort einfahren. Bitte beachten Sie gegebenenfalls auch die Aushänge an den Haltestellen.

Gemeindekasse und Steueramt geschlossen !

Die Gemeindekasse und das Steueramt sind am

Mittwoch, 13.07.2016 ganztags,

wegen einer Fortbildung der Mitarbeiter geschlossen !

Wir bitten um Beachtung und Verständnis, vielen Dank !

Bürger fahren für Bürger

- **das geplante Bürgermobil sucht ehrenamtliche Fahrer/ Fahrerinnen**

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

Worum geht es ?

Der Gemeinderat möchte ein Bürgermobil in Malterdingen einrichten. Es geht darum, insbesondere unseren älteren Mitbürgern im Alltag zu helfen.

Wir möchten Einkaufsfahrten zu den Geschäften im Ortskern oder zum neuen Edeka anbieten.

Auch Besuche beim Arzt, in der Apotheke, zu Terminen bei Physiotherapeuten oder zum Friseur sind mögliche Ziele – zunächst beschränkt innerhalb von Malterdingen. Auch die notwendigen Fahrten zum Kindergarten möchten wir integrieren.

Für viele Menschen sind auch kurze Wege sehr beschwerlich geworden. Dieses Projekt lässt sich nur realisieren, wenn wir genügend ehrenamtliche Fahrerinnen und Fahrer gewinnen können, die sich zu trauen mit einem Kleinbus (maximal 8 Fahrgäste) zu fahren. **Dazu genügt der normale Führerschein für Pkw.** Als Fahrer sind sie gesetzlich und über die Gemeinde versichert.

Ihre Motivation:

- **Mobilität** der Senioren erhalten und verbessern
- **Kontakt** mit den Menschen, Abwechslung
- **Hilfe:** Anderen helfen, etwas für die Gemeinschaft tun
- **Aktiv sein:** eine sinnvolle Beschäftigung finden

Bitte melden Sie sich beim Bürgermeister unter Telefonnummer 91 11 17 oder direkt unter 91 11 15 oder per email unter bgm@malterdingen.de

Herzlichen Dank für ihre Hilfe.

Hartwig Bußhardt, Bürgermeister

Abfuhr der Grauen Tonne am Donnerstag, 14. Juli 2016

Wegen Aufbauarbeiten für die Jubiläumsfeier "1000 Jahre Malterdingen" kann der Festbereich durch die Müllabfuhr **in der Hauptstraße zwischen Denkmal und Einmündung Fahngasse** nicht befahren werden.

Die hiervon betroffenen Anwohner werden daher gebeten, ihre Mülleimer (Graue Tonne) am Donnerstag, 14. Juli 2016 außerhalb des vom Müllfahrzeug nicht befahrbaren Bereichs in der Hauptstraße, Schmiedstraße, Mönchhof, Fischergasse oder Fahngasse zur Abholung bereit zu stellen.

Ausfall von Übungsstunden in der Turnhalle

Die Halle ist an folgenden Terminen wegen Veranstaltungen belegt:

- Samstag, 9. Juli 2016, ganztags bis
- Sonntag, 10. Juli 2016, 16:00 Uhr

Eventuelle Übungsstunden der Vereine müssen leider ausfallen.

Mitteilungen des Landratsamtes

Landratsamt Emmendingen – Presse- und Europastelle

Landratsamt Emmendingen bleibt am Mittwoch 13. Juli mit allen Dienststellen geschlossen

Das Landratsamt Emmendingen ist mit allen Dienststellen am Mittwoch, 13. Juli 2016 wegen einer internen Veranstaltung geschlossen. Die Mitarbeiter sind auch telefonisch nicht erreichbar. Dies gilt auch für die Kfz-Zulassung und die Führerscheinstelle im „Haus am Festplatz“.

Landratsamt Emmendingen – Abfallwirtschaft

Vom 12.07. bis 15.07.2016 aufgrund einer Programmumstellung keine detaillierten Auskünfte zu Müllbehältern möglich

Der Eigenbetrieb Abfallwirtschaft stellt das Erfassungsprogramm für Müllbehälter um. Aus diesem Grund ist es von Dienstag, 12.07.2016 ab 12 Uhr bis einschließlich Freitagabend 15.07.2016 nicht möglich, in diesem Programm zu arbeiten. Deshalb kann die Abfallwirtschaft in dem angegebenen Zeitraum keine detaillierten Auskünfte zum Behälterbestand, Behältertausch usw. erteilen und auch keine Anträge bearbeiten.

Landratsamt Emmendingen – Kreiskrankenhaus

Informationsabend zu künstlichen Knie- und Hüftgelenken

Das Endoprothetikzentrum am Kreiskrankenhaus Emmendingen hat in diesem Frühjahr das Zertifikat der Deutschen Gesellschaft für Orthopädie und Orthopädische Unfallchirurgie erhalten. Damit wird bestätigt, dass der Einsatz künstlicher Knie- und Hüftgelenke im Kreiskrankenhaus nach festgelegten Qualitäts- und Sicherheitsstandards erfolgt. Künstliche Gelenke für Knie und Hüfte und die damit verbundene neue Lebensqualität sind das Thema eines Informationsabends am Mittwoch, 13. Juli 2016 um 18:30 Uhr im „Haus am Festplatz“ des Landratsamtes Emmendingens (Schwarzwaldstraße 4). In insgesamt drei kurzen Vorträgen stellen Prof. Dr. Achim König, Leiter des Endoprothetikzentrums und niedergelassener Arzt in der orthopädischen Praxisklinik Zähringen und Chefarzt Dr. Diet-

mar Kahl sowie Oberarzt Dr. Peter Fichtner der Abteilung Orthopädie und Unfallchirurgie am Kreiskrankenhaus Emmendingen das Endoprothetik-Zentrum und den Ersatz durch künstliche Knie- und Hüftgelenke vor. Sie beantworten auch Fragen zu diesem Thema. Die Bevölkerung ist zum Vortragsabend herzlich eingeladen, der Eintritt ist frei. Der Vortragssaal ist barrierefrei erreichbar.

Wenn Eltern Krebs haben: Vortrag im Kreiskrankenhaus

Die Psychologische Krebsberatungsstelle Freiburg informiert am Donnerstag, 14. Juli 2016 von 14 bis ca. 16:30 Uhr im Kreiskrankenhaus Emmendingen (Nebengebäude, Veranstaltungsraum U 1) über Angebote für Kinder und Jugendliche, deren Eltern von einer Krebserkrankung betroffen sind. Jörg Stern stellt das Kinder- und Jugendangebot unter dem Titel „Tigerherz ... wenn Eltern Krebs haben“ vor. Im Anschluss an einen kurzen Vortrag besteht die Möglichkeit für Fragen und auch zur Einzelberatung. Der Eintritt ist frei, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Infos: Telefon 0761 270 77500.

Landratsamt Emmendingen – Presse- und Europastelle

Offene Gartentür am Sonntag, 10. Juli 10 bis 17 Uhr in Ohnenheim

Am Sonntag, 10. Juli laden die Gartenbesitzer Jaqueline und Erard Schunck in ihren historischen Garten ins elsässische Ohnenheim ein. Der Garten ist ein historisches Gehöft mit einem Innenhof mit kleinen Rabatten und Formschnitten; die alten Materialien wurden stilvoll und stimmig aufgegriffen. Im rückwärtigen Garten mit großen Rasenflächen stehen einzelne Gehölze, die von Rabatten mit Hortensien, Funkien und farblich abgestimmten Stauden begleitet werden. **Anfahrt** von Marckolsheim kommend 2. Straße links in Richtung Kirche abbiegen, **Adresse:** Jaqueline und René Schunck, 26, rue de l'église in Ohnenheim.

Landratsamt Emmendingen –Landwirtschaft

Informationsveranstaltung Meisterprüfung Hauswirtschaft 2017

Am Freitag, 15. Juli 2016 findet um 14:00 Uhr im Landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg eine Informationsveranstaltung zur Meisterprüfung Hauswirtschaft statt. Es werden Inhalte der Prüfung und des Vorbereitungslehrganges vorgestellt und Fragen dazu beantwortet. Um Anmeldung unter Telefon 07641 451 9110 oder per E-Mail an g.huppenbauer@landkreis-emmendingen.de wird gebeten.



JUGENDTREFF MALTERDINGEN



JUGENDPFLEGE MALTERDINGEN

Euer Teenie Cafe im Juli:

Donnerstag, 07.7.2016

Hip Hop

Montag, 11.7.2016

Heute gibt es selbstgemachtes Eis, lecker!

Dienstag, 12.7.2016

Künstlerisches Gestalten

Donnerstag, 14.7.2016

Hip Hop

Montag, 18.7.2016

Bei gutem Wetter - Wasser los! Bringt euere Spritzpistolen, Badesachen Handtücher, Wasserbomben ect. mit, wir machen wir eine Wassertschlacht und Riesenseifenblasen

Dienstag, 19.7.2016

Gummitwist bis zur schwierigsten Stufe, da kommt man ganz schön ins Schwitzen

Donnerstag, 21.7.2016

Fahrradtour (Helm nicht vergessen sowie Sonnenschutz u. Taschengeld für ein Eis)

Montag, 25.7.2016

Rätselwanderung mit Schatzsuche und Picknick, bitte an gute Schuhe und Sonnenschutz denken sowie Getränke und einen kleinen Beitrag für das gemeinsame Picknick mitbringen

Dienstag, 26.7.2016

Juhuu Wir gehen ins Freibad

Donnerstag, 28.7.2016

Beginn Ferienspaßprogramm



KIRCHLICHE NACHRICHTEN



EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE MALTERDINGEN

Donnerstag, 7. Juli

19.00 Uhr Kirchenchorprobe

Freitag, 8. Juli

14.00 Uhr *Windrose*-Betreuungsgruppe

20.00 Uhr Tanzkreis

Samstag, 9. Juli

13.30 Uhr Trauung von Marius Schmidt & Tina Ritzmann

Sonntag, 10. Juli

09.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl

Montag, 11. Juli

16.30 Uhr Kinderchor *Pfiffikus Minis*

17.30 Uhr Kinderchor *Pfiffikus II*

Dienstag, 12. Juli

10.00 Uhr Eltern-Kind-Gruppe *Krabbelbande*

20.00 Uhr Posaunenchorprobe

Mittwoch, 13. Juli

20.00 Uhr Tanzkreis

Wochenspruch

So seid ihr nun nicht mehr Gäste und Fremdlinge, sondern Mitbürger der Heiligen und Gottes Hausgenossen. *Eph. 2, 19*

Kollekte am 10. Juli:

für die vielfältigen diakonischen Initiativen im Bildungs- und Sozialbereich in den Partnerkirchen in Süd- u. Osteuropa sowie in Afrika, Asien und Lateinamerika.

Einführung in Triptychon „Vaterunser“

am Donnerstag, 7. Juli, 17.00 Uhr

Die Künstlerin Christel Ikker stellt das in Zusammenarbeit mit der Kalligrafin Marie-Luise Miassar entstandene Triptychon „Vaterunser“ **am Donnerstag, 7. Juli um 17.00 Uhr** in der Gebetskapelle der Jakobskirche in Malterdingen vor.

Das Werk entstand auf Anregung von Pfarrer Röske. Zwei Jahre arbeitete Christel Ikker daran. Auf den drei Tafeln sind jeweils drei Personen zu sehen. In ihrer Haltung drücken sie „klagen“, „hören“, „loben“ aus.

Dazwischen hängt eine vierte Tafel - das Vaterunser. In verschiedenen Schriften liest man dieses bekannte Gebet ganz neu.

Wir freuen uns sehr über Ihren Besuch!

Die Windrose-Betreuungsgruppe sucht

ab sofort eine freundliche zugewandte Mitarbeiterin zur Betreuung älterer Mitbürger, jeweils freitags vom 14.00 - 18.00 Uhr.
Es gibt eine kleine Aufwandsentschädigung.
Interessierte Personen melden sich bitte im Pfarramt (Tel. 286).

Sommerfest

Am vergangenen Sonntag haben wir ein schönes Sommerfest erlebt! Es hat alles gepaßt.

Einem fröhlichen Gottesdienst folgte das Fest bei wunderbarem Wetter mit erträglichen Temperaturen und netten Gästen. **Herzlichen Dank** den vielen Helfern, die vorher alles gut bedacht haben, die bei der Vorbereitung, beim Auf- und Abbau angepackt haben, gegrillt, bedient, gespült und Kaffee gekocht, die Salate und Kuchen gespendet haben!

Bei A l l e n, die dazu beigetragen haben, dass es wieder ein lebendiges Sommerfest geworden ist, wollen wir uns herzlich bedanken! Nochmal D a n k e an den Kinderchor für seine *pfiffigen* Liedvorträge!

Verabschiedung der langjährigen Kirchendienerin Marlene Huber mit Hans-Dieter Huber

Ebenfalls am Sonntag wurden Marlene und Hans-Dieter Huber nach 32 Jahren treuen und zuverlässigem Kirchendienst in einem fröhlichen Gottesdienst, aber auch ein wenig wehmütig, in den Ruhestand verabschiedet.

Der Vorsitzende des Kirchengemeinderates, Joachim Mähling, dankte den beiden in eindrücklichen Worten für ihren langjährigen, verantwortungsvollen Dienst und überreichte ein Präsent der Kirchengemeinde. Dem Dank schloß sich die katholische Pfarrgemeinde Hecklingen-Malterdingen mit einem Blumenstrauß an.

Pfr. Röskamp überreichte als Erinnerung an ihre Zeit als Kirchendienerin ein Bild des Triptychons der Gebetskapelle.

Beide erhielten den Segen zu ihrem Ruhestand.

Im gleichen Rahmen wurde der neue Kirchendiener, Gerhard Stein, eingeführt und zu seinem Dienst gesegnet.

Wir laden herzlich ein zum Pfarrhofkonzert am 23. Juli

In diesem an Veranstaltungen reichen Jubiläumsjahr des 1000-jährigen Bestehens von Malterdingen freuen wir uns über unser diesjähriges Pfarrhofkonzert mit der Gruppe **Immoment**.

Auf keinen Fall versäumen!

Immoment aus Herbolzheim mit *Sanne Liedtke - Harfe, Helmut Fischer - Klavier & Bass* spielt eigene Stücke, eingängige Harfenmusik mit Gesang und Bassbegleitung.

Sanne Liedtke singt, spielt, komponiert zur Harfe, sie nimmt den Zuhörer mit in eine andere Welt, dort erklingt ihre Stimme wie eine innere Sprache, elfenklar, unübersetzbar, aber jedem verständlich. *Helmut Fischer* wirkt virtuos und gefühlvoll an Klavier und Bass.

Das Konzert beginnt um 20,30 Uhr, und findet bei gutem Wetter im Pfarrhof statt; alternativ in der Kirche.

Kartenvorverkauf bei Schreibwaren Bergmann und Buchhandlung Sillmann in Emmendingen.



Die Gruppe Immoment



KATHOLISCHE PFARRGEMEINDE ST. ANDREAS

Pfarrei St. Andreas Hecklingen-Malterdingen

Tel.: 07644 344

Mail: hecklingen@kath-kenzingen.de

Homepage: www.kath-kenzingen.de

Donnerstag, 07.07.16

Hecklingen

12.20 Uhr Schüler-Wort-Gottes-Feier

Freitag, 08.07.16

Hecklingen

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Hl. Messe im Ged. an Karl u. Maria Leinmüller, Berta Kopp u. Angeh. / Wilhelm Kißling

Samstag, 09.07.16

Kenzingen

15.00 Uhr Trauung v. Judith Reckart geb. Oppel u. Heiko Hubert Reckart

Hecklingen

19.00 Uhr Hl. Messe im Ged. an Johannes Weber (2. Opfer) / Pius Müller (Jahrtag) / Oswald Meyer, Ehefrau u. Tochter

Sonntag, 10.07.16

Bombach

08.30 Uhr Hl. Messe für die Pfarrgemeinden

Kenzingen

10.00 Uhr **Mehrsprachiger Gottesdienst zum Thema „Nah am Menschen von weit weg„** - hl. Messe im Ged. an Mechthild Wehrle (Jahrtag) / Walter Linemann (Jahrtag)

mitgest. von Geflüchteten u. Con-Takt

- Kinderkirche. Anschließend Kirchencafé im kath. Gemeindehaus angeboten von den Ministranten.

11.30 Uhr Taufe v. Mila June Christ u. Mats Jäger

19.00 Uhr Andacht

Hecklingen

18.30 Uhr Rosenkranz

Montag, 11.07.16

Kenzingen

18.30 Uhr Spitalkapelle: Rosenkranz

19.00 Uhr Spitalkapelle: Andacht des ökumenischen Pflegeheim-Besuchsdienstes

Dienstag, 12.07.16

Kenzingen

10.30 Uhr Kapelle Kreis-Sen.-Zentrum St. Max.-Kolbe: Hl. Messe im Ged. an Elfriede Fuchs (gest.) / Maria u. Elisabeth Bilharz

Freitag, 15.07.16

Hecklingen

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Hl. Messe im Ged. an Paula u. Silvester Mayer u. Angeh. / Rosa Fortwängler u.

Angeh. / in einem Anliegen (zur Mutter Gottes v. d. immerw. Hilfe)

Kirchenrenovation verzögert sich

Es war geplant, dass die Kirche ab Juli geschlossen werden sollte. Da noch ein „O.K.“ fehlt, wird sich der Beginn der Baumaßnahmen verschieben. Im Pfarrblatt und der Presse werden wir Sie darüber informieren.

Nah am Menschen von weit weg

Am **Sonntag, 10.07.2016, 10.00 Uhr** findet in **St. Laurentius in Kenzingen** ein besonderer mehrsprachiger Gottesdienst unter Thema **„Nah am Menschen von weit weg“** statt. Das Evangelium dieses Sonntages vom „Barmherzigen Samariter“ trifft genau unser Anliegen. Der Gottesdienst wurde gemeinsam mit hier lebenden, christlichen arabischsprachigen Geflüchteten vorbereitet.

Die musikalische Gestaltung übernehmen Chor und Band von „**Con-Takt**“. Alle sind herzlich eingeladen, insbesondere die Flüchtlinge in unserer SE. Parallel zum Gottesdienst findet **Kinderkirche** im Gemeindehaus statt.

Im Anschluss an den Gottesdienst laden wir recht herzlich zum **Kirchencafé** ins Gemeindehaus ein, diesmal organisiert von den Ministranten Kenzingen.

Pfarrgemeinderatssitzung- Einladung

Die nächste öffentliche Sitzung des Pfarrgemeinderates der SE Kenzingen findet am

Dienstag, **12.07.2016, 20:00 Uhr**
im Andreasheim in Hecklingen statt.

Die Tagesordnung können Sie der örtlichen Presse entnehmen. Interessierte sind herzlich willkommen.

Andrea Schwarz vom Pfarrgemeinderatsvorstandsteam

Urlaubszeit auch in der Kirchengemeinde

Auch wir im Pastoralteam, in den Pfarrbüros freuen uns auf arbeitsfreie, erholsame Tage:

Pfarrer Klaus Fehrenbach	Mo. 18.07.16 - So. 07.08.16
Gemeindeassistent. Regina Eppler	Mo. 15.08.16 - Fr. 02.09.16

Vom **Mo. 18.07 bis Di. 02.08.16** wird der **nigerianische Priester Innocent Ezewoko** als FeriENAUSHILFE in unserer SE tätig sein und im Gemeindehaus Kenzingen wohnen. Er ist in seelsorglichen Notfällen über das Pfarrbüro Kenzingen (9 22 69 11) oder das Notfallhandy (0171/ 92 30 844) erreichbar.
Zu Versehungen muss er abgeholt werden.

Vom **Mi. 03. bis Fr. 05.08.16** finden keine **Werktagsgottesdienste** statt.

Ausflug Altenwerk

Herzliche Einladung zum Seniorenausflug am **Dienstag, 19.07.2016**. Wir fahren zum Bienenkundemuseum ins Münstertal. Abfahrt 12:30 Uhr an der Bushaltestelle. *Anmeldung bei Hildegard Arnitz, Tel. 12 98*



LIEBENZELLER GEMEINSCHAFT
GEMEINSAM GLAUBEN LEBEN

Zu folgenden Veranstaltungen laden wir Sie herzlich ein:

Donnerstag, 07.07.2016

19.30 Uhr Bibelstunde

Freitag, 08.07.2016

17.00 Uhr Bubenjungschar für Jungs von 8 – 12 Jahren

Samstag, 09.07.2016

20.00 Uhr EC-Jugendbund für alle ab 16 Jahren

Sonntag, 10.07.2016

11.00 Uhr Gottesdienst

Montag, 11.07.2016

19.00 Uhr Teeniekreis für Jugendliche von 13 – 16 Jahren

Mittwoch, 13.07.2016

15.00 Uhr Frauenstunde

17.30 Uhr Mädchenjungschar für Mädels von 8 – 12 Jahren

Kontakt:

Gerhard Stein, Telefon: 07644/930656



UNSERE VEREINE
BERICHTEN



MUSIKVEREIN
MALTERDINGEN

Neue Kurse

Instrumental-ausbildung

Das Angebot richtet sich an Kinder, die nach den Sommerferien die **2. bis 4. Klasse** besuchen. Wir starten nach den Sommerferien mit neuen Anfängern. Diese Instrumente haben wir aktuell frei: Querflöte, Klarinette, Trompete/Flügelhorn, Horn, Tenorhorn/Bariton, Posaune, Tuba. Wir wünschen uns Kinder, die Spaß an Musik haben und auch bereit sind, regelmäßig zu üben.

Wer nicht sicher ist, welches Instrument zu ihm paßt, kann auch gerne einmal ausprobieren.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an Kerstin Glur, Tel. 6293 (kerstin.glur@web.de)

BLOCKFLÖTE lernen für Kinder von 6 bis 8 Jahren

Die Kinder sollten mindestens 6 Jahre alt sein bzw. die erste Klasse besuchen. In 2er-Gruppen wird kindgerecht das Spiel auf der Blockflöte und erste Grundkenntnisse in Noten lesen vermittelt. Der Blockflötenunterricht bildet außerdem auch die Vorstufe für das spätere Erlernen eines anderen Instruments.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an Lea Huber, Tel. 929040.



SPORTVEREIN
MALTERDINGEN

Sportverein Malterdingen

Hiermit laden wir alle Mitglieder, Freunde und Gönner, sowie alle Interessierten zur Generalversammlung am Freitag den 08. Juli 2016 um 20.00 Uhr im Sportheim ein.

Tagesordnung

Begrüßung durch den Vorsitzenden für Öffentlichkeitsarbeit
Totenehrung
Berichte der Abteilungsvorsitzenden
Bericht Hauptkassierer
Berichte der Abteilungsleiter
Entlastung der Vorstandschaft
Ehrungen
Neuwahlen
Vorschau und Verschiedenes
Der Vorstand

Jubiläumslauf 1000 Jahre Malterdingen!

Das Malterdinger Dorfjubiläum, sowie das 70 jähriges Vereinsjubiläum des SV-Malterdingen, das 60 jährige Jubiläum der Leichtathletikabteilung und 30 Jahre Lauftreff, hat uns zur Ausrichtung dieser Laufveranstaltung motiviert. Laufveranstaltungen des SV-Malterdingen haben eine jahrzehnte lange Tradition und werden von Sportlerinnen und Sportler unserer Region immer gerne besucht.

Start und Ziel ist im Stadion von Malterdingen und die Laufstrecken, außer Bambini, führen durch die angrenzende Gemarkung. Der erste Startschuss im Malterdinger Stadion fällt um **10:00 Uhr** für einen Lauf über **5000m**.

Dieser Lauf ist für die Frauen- und Männerklassen jeden Alters, den weiblichen und männlichen Jugendklassen sowie für 14 und 15 jährige Mädchen und Jungen offen.

Um **10:45 Uhr** starten die Bambini mit einem 600m Lauf (1 1/2 Stadionrunden). Der Start für die Schülerinnen und Schüler (U10 / U12 / U14) über 1500m ist **11:00 Uhr**. Die weibliche- und männliche Jugend (U16 / U18 / U20) startet um **11:30 Uhr**.

Der „**Jubiläumslauf 1000 Jahre Malterdingen**“ über **10.000m** (für alle Altersklassen ab U16) wird um **12:15 Uhr** gestartet. Starten kann jeder, auch ohne Vereinszugehörigkeit (Anmeldung unter: Jubilaeumslauf1000jahre.malterdingen@gmx.de)

Wir laden alle Malterdinger Bürger recht herzlich ein, uns im Stadion zu besuchen. Genießen Sie die Veranstaltung bei etwas leckerem vom Grill und einem Gläschen Malterdinger Jubiläumswein

Fußball

Die Vorbereitung zur neuen Saison ist bereits im Gange. Bis zum Saisonstart am Wochenende 13/14 August stehen nun wieder 6 Wochen harte Vorbereitungszeit an. Seit letzten Montag ist man im Training und versucht sich für die ersten Saisonspiele perfekt vorzubereiten. Unsere Erste geht wie gewohnt in der A1 an den Start, welche auch diese Saison wieder aus 18 Teams bestehen wird. Es gibt verschiedene neue Gesichter in der Liga, gleich 5 Aufsteiger aus den verschiedenen B-Klassen sind dazugekommen. Achkarren, Kiechlinsbergen, Holzhausen, Breisach und Gutach-Bleibach werden alle in der kommenden Saison in unserer Liga spielen.

Dazu der Absteiger aus Sasbach. Natürlich bleiben uns die Derbys gegen die Nachbarn aus Kenzingen, Köndringen und Mündingen und Teams wie Weisweil und Reute erhalten. Es bleibt also hochinteressant und das Christ /Strittmatter Team möchte diese Saison von Beginn an da sein, um mit einem guten Start die Basis für eine starke Runde zu spielen.

Für die Zweite und Dritte hat sich nichts geändert, man startet erneut in der B1 bzw C1. Aufgrund der starken Absteiger aus Rheinhausen, Broggingen und Vogtsburg wird die Qualität dort aber weiter steigen und es wird eine absolute Herkulesaufgabe den hervorragenden siebten Platz der vergangenen Saison zu bestätigen. Auch die Dritte möchte dort weitermachen wo man aufgehört hat.

Freuen wir uns also auf eine spannende Saison mit unseren SG Teams

Natürlich gibt's auch bereits wieder einige Vorbereitungsspiele

Samstag 9.7. 16.30 Uhr in Hecklingen

SG He/Ma - FC Emmendingen in Hecklingen

Die Zweite Mannschaft nimmt ab 16.00 Uhr an einem Blitzturnier in Münchweiler statt

Mittwoch den 13.7 -Freitag 15.7. Stadtmeisterschaften in Hecklingen

Mittwoch 13.7. um 19.00 Uhr

SG Hecklingen/Malterdingen - SV Bombach

Donnerstag 14.7. um 19.00 Uhr

SV Kenzingen - SG Nordweil/Wagenstadt

Freitag ab 17.00 Uhr Finalspiele

Mittwoch, den 20.7. 19.00 Uhr in Ottoschwanden

SG Freiamt/Ottoschwanden - SG He/Ma

Mittwoch 27.7 19.00 Uhr in Malterdingen

SG He/Ma - FSV Altdorf

Samstag, den 30.7 17.00 Uhr

(an diesem Wochenende Pokalquali sofern wir kein Freilos haben)

SV Kippenheim - SG Hecklinge/Malterdingen

Wir würden uns freuen wenn es im Ort ein paar motivierte Leute gibt die Interesse haben sich in unserer Nachwuchsarbeit zu engagieren. Verantwortung zu übernehmen, junge Spieler auf ihrem fussballerischen Werdegang zu begleiten, eine sicher reizvolle Aufgabe. Nehmen Sie doch einfach Kontakt mit uns auf, Trainer im Jugendbereich einer florierenden SG sicher spannend und man hat so prima die Möglichkeit am Vereinsleben teilzunehmen. Natürlich würden wir bei Interesse auch entsprechende Schulungen/Weiterbildungen unterstützen

Melden Sie sich doch einfach bei Marco Willaredt unter 015115266688



ANGELVEREIN MALTERDINGEN E.V.

Der Angelverein Malterdingen lädt die Bevölkerung recht herzlich zum Sommernachtsfest am Festsee ein.

Wir verwöhnen Sie unter anderem mit gebratenen u. geräucherten Forellen, gebratenem Zanderfilet, sowie Fischbrötchen, heißen Würstchen und Rollschinken mit Kartoffelsalat.
Am Sonntag Kaffee und Kuchen.

„ Zu unserer Freude singt am Samstagabend der Männerchor des Gesangsvereines Eintracht Malterdingen “

Beginn: Samstag, den 30. Juli 2016, ab 15.00 Uhr

Sonntag, den 31. Juli 2016, ab 10.00 Uhr

Auf Ihren Besuch freut sich der Angelverein Malterdingen



KINOPROGRAMM FÜR MALTERDINGEN

FILM- Programm der Löwen-Lichtspiele Kenzingen vom 7.7.16 bis 13.7.2016

Tel 07644-385,

www.Kino-Kenzingen.de

**NEU

Mi 20.00h
13.7.

VORPREMIERE

Roland Emmerich präsentiert sein lang erwartetes Sci-Fi-Action-Abenteuer **INDEPENDENCE DAY: WIEDERKEHR 3D-12- 121min**
In dieser Fortsetzung des Filmes von 1996 haben die Nationen der Welt mit Hilfe der erbeuteten Alien-Technologie gemeinsam ein gigantisches Abwehrprogramm entwickelt...
Ab Donnerstag, den 14.7. dann täglich im Programm

Do bis So 16.45h
7.bis 10.7.

Auf Platz 1 der Charts...

Ein kleiner Schritt – Eine grosse Scrat-tastrophe...

ICE AGE – Kollision voraus 3D o.A, 100min 2. Wo

Auf der Eichel-Jagd gerät Ur-Hörnchen Scrat in ein Ufo und löst damit eine kosmische Katastrophe aus, welche alle seine Freunde in Gefahr bringt.

Do+Fr 19.00h
Sa+So 14.30+19.00h
Mo+Die+Mi 16.45+20.00h
7. bis 13.7.

ICE AGE – Kollision voraus o.A, 100min

Zu diesen Einsatz-Terminen in 2D !!!

Do+So 16.45+18.45h
Fr+Sa 16.45+20.00h
Mo 17.30+20.00h
Die nur 20.00h
Mi nur 17.30h
7. bis 13.7.

Nach der Bestseller-Vorlage von Mojo Moyes...

EIN GANZES HALBES JAHR -12- 110min

Louisa wohnt in einem malerischen engl. Städtchen und hangelt sich planlos von einem Jo zum anderen. Doch dann wird sie die Pflegerin und Gesellschafterin des an den Rollstuhl-gefesselten Bankers Will. Diesem will sie unbedingt beweisen, dass das Leben sich lohnt.

(Fortsetzung Seite 10)

Die 17.50h
12.7.

Eine neue filmische Komödie aus Fank
reich...

NUR FLIEGEN IST SCHÖNER

o.A. 105min 3. Wo

Grafikdesigner Michael, 50, verheiratet, die Kinder aus dem Haus, steckt in seiner täglichen Routine fest. Nach der Arbeit träumt er von einem anderen Leben und stößt dabei zufällig auf ein Foto von einem Kajak...und er beschließt eine Flußreise.

Änderungen vorbehalten.

In Vorbereitung:

Vor der Morgenröte - Der Schamane und die Schlange -



SONSTIGE MITTEILUNGEN

VHS geht online

Neues Programm der VHS Nördlicher Breisgau

Ab dem 4. Juli 2017 steht das komplette neue Programm der VHS Nördlicher Breisgau mit über 1.000 Angeboten unter <http://www.vhs-em.de> im Web und ist direkt online buchbar.

Das Programm umfasst den Zeitraum von Juli 2016 bis Februar 2017.

Ob Exkursionen, Reisen, Führungen, Wellness-, Fitness- und Entspannungsangebote, Psychologie, Rhetorik- und Führungskompetenzen, Sprach- und EDV-Kurse, ob privat oder für den Beruf, für jeden ist etwas dabei.

Anmeldung und Beratung bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau

79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3,
telefonisch: (07641) 9225-0,
per Fax: (07641) 9225-33,

E-Mail: info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de

Brecken Rivara: Hula Hoop Weltstar in Emmendingen

Karin Semlitsch, Hooplehrerin der Volkshochschule Nördlicher Breisgau, ist es gelungen, den US-Amerikanischen – Hula Hoop Weltstar Brecken Rivara nach Emmendingen zu holen, die mit ihrem einzigartigen dynamischen, von fließenden wellenartigen Bewegungen geprägten Stil in zahlreichen Workshops weltweit Menschen begeistert. Semlitsch, die selbst an zwei dieser Workshops teilgenommen hat und seit Jahren an der VHS Hula Hoop unterrichtet, hat nun für den 23. Juli 2016 einen solchen Workshop mit Brecken Rivara organisiert. Dieser steht unter dem Motto: „Lerne, entdecke und werde eins in der Bewegung“ und beginnt um 10.00 Uhr in der Altdorfhalle in Kollmarsreute. Eigene Hula Hoop Reifen können mitgebracht werden. Wer keinen hat, bekommt vor Ort einen geliehen. Der Kurs ist für alle Level geeignet und adressiert an Menschen, die ihr Körperbewusstsein optimieren wollen. Für die Teilnahme ist eine Anmeldung erforderlich unter der Kursnummer 32480 bei der VHS Nördlicher Breisgau, Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, per Fax: (07641) 9225-33, E-Mail: info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de

Anmeldung und Beratung bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau

79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, per Fax: (07641) 9225-33,
E-Mail: info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de

Infoabend zum Meister Zahntechnik

Die Meistervorbereitung in der Zahntechnik umfasst auch die gesamte Fortbildung zur „CAD-/CAM-/CNC-Fachkraft Digitale Zahntechnik“. Damit können in einem Lehrgang zwei anerkannte Abschlüsse erreicht werden. Die Teilnehmer werden in Fachtheorie und Fachpraxis optimal auf ihre Prüfung vorbereitet. Für Interessenten veranstaltet die Gewerbe Akademie Freiburg am Samstag, 24. September ab 10 Uhr einen Informationstag. Hierbei werden die weiteren Inhalte des Meisterkurses erläutert.

Der Lehrgang ist zertifiziert und kann unter bestimmten Voraussetzungen mit dem neuen AufstiegsBAföG, das ab 1. August wirksam wird, mit bis zu 40 Prozent gefördert werden. Weitere Auskünfte dazu und zu den Inhalten erteilt die Gewerbe Akademie Freiburg, Telefon 0761 152500.

Weitere Infos sind auch unter www.wissen-hoch-drei.de zu finden.

